

**773 (XII). Petitions from the Union des populations du Cameroun, branches in the Nyong-et-Sanaga Region (T/Pet.5/113, T/Pet.5/115 and Add.1 and T/Pet.5/121 [in part]), concerning the Cameroons under French administration**

*The Trusteeship Council,*

*Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,*

*Having accepted and examined at its twelfth session the petitions from the Comité régional de l'Union des populations du Cameroun, Yaoundé (T/Pet.5/113), Mr. N'Koudou Abessolo (T/Pet.5/115 and Add.1) and the Regional Committee of the Union des populations du Cameroun in the Nyong-et-Sanaga Region (T/Pet.5/121 [in part]), in consultation with France as the Administering Authority concerned,*

*Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.5/7) as well as of the oral statement of its representative (T/C.2/SR.90),*

*Having taken note of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.394, section V),*

*1. Decides that no action is necessary on many of the issues raised in the petitions since they are within the competence of the courts of the Territory;*

*2. Draws the attention of the petitioners to the observations of the Administering Authority as regards the other complaints made in the petitions;*

*3. Decides that under the circumstances no recommendation by the Council is necessary on these complaints;*

*4. Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.*

*483rd meeting,  
21 July 1953.*

**774 (XII). Petition from the Comité régional de l'Union des populations du Cameroun, Foumban (T/Pet.5/114) concerning the Cameroons under French administration**

*The Trusteeship Council,*

*Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,*

*Having accepted and examined at its twelfth session the petition from the Comité régional de l'Union des populations du Cameroun, Foumban (T/Pet.5/114), in consultation with France as the Administering Authority concerned,*

*Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/Obs.5/3),*

*Having taken note of the relevant report of the Standing Committee on Petitions (T/L.394, section III),*

**773 (XII). Pétitions de l'Union des populations du Cameroun, sections de la région de Nyong-et-Sanaga (T/Pet.5/113, 115 et Add.1, 121 [en partie]), concernant le Cameroun sous administration française**

*Le Conseil de tutelle,*

*Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,*

*Ayant reçu et examiné, à sa douzième session, les pétitions du Comité régional de l'Union des populations du Cameroun, Yaoundé (T/Pet.5/113), de M. N'Koudou Abessolo (T/Pet.5/115 et Add.1) et du Comité régional de l'Union des populations du Cameroun de la région Nyong-et-Sanaga (T/Pet.5/121 [en partie]), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,*

*Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.5/7), ainsi que de la déclaration verbale de son représentant (T/C.2/SR.90),*

*Ayant pris acte du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.394, section V),*

*1. Décide que de nombreux points soulevés par ces pétitions ne comportent pas de suite, attendu qu'ils relèvent de la compétence des tribunaux du Territoire;*

*2. Attire l'attention des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration relatives aux autres plaintes qui figurent dans les pétitions;*

*3. Décide que, dans ces conditions, ces plaintes n'appellent aucune recommandation de sa part;*

*4. Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.*

*483ème séance,  
21 juillet 1953.*

**774 (XII). Pétition du Comité régional de l'Union des populations du Cameroun, Foumban (T/Pet.5/114) concernant le Cameroun sous administration française**

*Le Conseil de tutelle,*

*Agissant en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,*

*Ayant reçu et examiné, à sa douzième session, la pétition émanant du Comité régional de l'Union des populations du Cameroun, Foumban (T/Pet.5/114), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question,*

*Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/Obs.5/3),*

*Ayant pris acte du rapport rédigé sur ce sujet par le Comité permanent des pétitions (T/L.394, section III),*